

5.2

Technostyle

l'association canadienne des professeurs de rédaction technique et scientifique
The Canadian Association of Teachers of Technical Writing

L'association canadienne des professeurs
de rédaction technique et scientifique
Canadian Association of Teachers of Technical Writing

President/Président: Ron S. Blicq, Red River Community College, Winnipeg
Past President/Président sortante: Joan L. Pavelich, University of British Columbia
Vice President/Vice-Président: Jacqueline Bossé-Andrieu, l'université d'Ottawa
Secretary-Treasurer/Trésorier: Robert N. Gosselink, University of Waterloo

Membership dues are \$15 per year and include a subscription to the association's publication, Technostyle. Dues should be sent to Robert N. Gosselink, Department of English, University of Waterloo, Waterloo, Ontario, N2L 3G1.

Technostyle

Editor/Rédacteur en chef: Jennifer J. Connor, University of Western Ontario
Associate Editor/Rédacteur adjoint: Joan E. Pavelich, Public Service Commission, Ottawa

Editorial Committee/Comité de rédaction

Robert N. Gosselink
Department of English
University of Waterloo

Anne Parker
Faculty of Engineering
University of Manitoba

Lilita Rodman
Department of English
University of British
Columbia

Michael P. Jordan
Faculty of Applied Science
Queen's University

P. Jean White
Westcoast Writing &
Research, Montreal

Technostyle is published three times a year. Each issue presents articles on the teaching of scientific and business writing in Canadian colleges and universities as well as articles identifying writing skills demanded from the professional at work in Canada.

Technostyle est une revue trimestrielle. Chaque numéro des articles traitent des problèmes rencontrés par les professeurs de rédaction technique et scientifique enseignant cette discipline aux universités et aux collèges canadiens. La revue publie aussi articles sur les compétences en rédaction qui sont exigées du professionnel par le marché canadien du travail.

Technostyle is published with the financial assistance of the Centre for Administrative and Information Studies, University of Western Ontario. Thanks to Wendy Bichard for preparing copy on the Micom 2002.

ISSN:07-4627

c. Canadian Association of Teachers of Technical Writing

SOMMAIRE	CONTENTS
CALL FOR PAPERS/PROCHAIN CONGRÈS DE L'ACPRTS	iii
EDITOR'S NOTE/ÉDITORIAL	v
LA RÉDACTION DANS L'ENTREPRISE: TECHNIQUE OU PROFESSIONNELLE? Louise Larivière-Desaulniers	1
TEACHING WRITING BASED ON CORPUS-BASED LINGUISTIC RESEARCH Michael P. Jordan	11
ISSUES IN TEACHING TECHNICAL WRITING IN A CROSS-CULTURAL ENVIRONMENT: THE CASE OF NATIVE STUDENTS Juanita Giesbrecht	18
T. COM 180: THE COMPANY MODEL Don Precosky	29
A TECHNOPEASANT RECANTS M.T. Dohaney	36
BOOK REVIEW/COMPTE RENDU	39
NEWS/NOUVELLES	41
MEMBERSHIP FORM/FORMULE D'INSCRIPTION	44

